

ATTESTATION DE DÉPLACEMENT DÉROGATOIRE
ATESTATIE DE DEPLASARE DEROGATORIE

En application de l'article 1er du décret du 16 mars 2020 portant réglementation des déplacements dans le cadre de la lutte contre la propagation du virus Covid-19 :

În aplicarea art. 1 al decretului din 16 martie 2020 care reglementează circulația în contextul luptei împotriva răspândirii virusului Covid-19.

Je soussigné(e)

Subsemnatul(a)

Mme/M.

Dna./Dnul. :

Né(e) le:

Născut(ă) pe :

Demeurant :

Locuind la adresa :

Certifie que mon déplacement est lié au motif suivant (cocher la case) autorisé par l'article 1er du décret du 16 mars 2020 portant réglementation des déplacements dans le cadre de la lutte contre la propagation du virus Covid-19 :

*Atest că deplasarea mea are legătură cu următorul motiv (**bifați căsuța**) autorizat prin art. 1 al decretului din 16 martie, 2020 referitor la reglementarea deplasărilor în contextul luptei împotriva răspândirii virusului Covid-19:*

- déplacements entre le domicile et le lieu d'exercice de l'activité professionnelle, lorsqu'ils sont indispensables à l'exercice d'activités ne pouvant être organisées sous forme de télétravail (sur justificatif permanent) ou déplacements professionnels ne pouvant être différés

Deplasări între domiciliu și locul activității profesionale, atunci când acestea sunt indispensabile pentru desfășurarea de activități care nu poate fi organizata sub formă de muncă la distanță (pe dovezi permanente) sau călătorii profesionale care nu pot fi amânate.

- déplacements pour effectuer des achats de première nécessité dans des établissements autorisés (liste sur gouvernement.fr) ;

Deplasări pentru efectuarea cumpărăturilor de primă necesitate în unități autorizate (listă la gouvernement.fr)

- déplacements pour motif de santé ;

Deplasări din motive de sănătate

- déplacements pour motif familial impérieux, pour l'assistance aux personnes vulnérables ou la garde d'enfants ;

Deplasări din motive familiale imperative, de asistență pentru persoanele vulnerabile sau pentru îngrijirea copiilor

- déplacements brefs, à proximité du domicile, liés à l'activité physique individuelle des personnes, à l'exclusion de toute pratique sportive collective, et aux besoins des animaux de compagnie

Deplasări scurte în jurul domiciliului, în scopul activității fizice individuale și plimbarea animalelor de companie. Sunt interzise activitățile sportive colective .

Fait à, le

Făcut la..... pe .../.../.....

Signature

Semnătura